

5) Robert Bosch Elektronika Kft.  
 Robert Bosch út 2  
 3000 HATTAN  
 HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1  
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and deliver note no.

3) Delivery note no

3647287

Page 1

Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

|             |                 |     |        |     |       |     |     |
|-------------|-----------------|-----|--------|-----|-------|-----|-----|
| 1) Customer | 5) Supplier No. | LNR | Packb. | LKZ | Z abs | Sov | KZA |
| 1000911829  | 0091024089      | UJ  |        |     |       |     |     |

2) Receiver note

30.08.2023

4) Dispatch date

30.08.2023

Creation day

29.08.2023

6) Freight

Free

Unfrank

7) Delivery

Waggon

Carrier

Fr.Gut

Vehic.foreign

Express

Vehic.own

14) Our Order-No.

25333422

19) Shipping type  
 Truck collect. load

20) Incoterms 2010  
 Free Carrier

21) Packing type  
 10 PAL

22) Dispatch sign

23) Total weight kg  
 gross 1.174,8  
 net 676,2

24)

25) Dispatch Address  
 Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

Destination

27) Pos 28) Bosch-Order-No.

Index Partrumber customer

29) Description of delivery

30) Quantity

40) Receiver notes

1 0260.005.456

V03 2510268314  
 XXXX

Control Unit; ATDG-1-4.6

800

Qty.(s) +/-

Notes

|                |                |                 |                    |                   |              |                   |
|----------------|----------------|-----------------|--------------------|-------------------|--------------|-------------------|
| Rotation       | Date           | 42) Entry notes | 43) Quantity check | 44) Quality check | 45) Receiver | 46) Invoice check |
| Receiver notes | Name<br>bzw Nr |                 |                    |                   |              |                   |

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 ACCETTAZIONE MERCE  
 Quantità dichiarata: 800  
 Quantità effettiva: 800  
 Tipo Imballaggio: LD  
 Conformità alla scheda d'imballaggio:  SI  NO  
 Data controllo: 05/09/23  
 Firma: [Signature]

180348989  
 S912810917

"Ricevuto con riserva di  
 verifica su qualità e quantità"

05 SET 2023

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

3647287



N13647287

BVE13384

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders  
To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22.  
1-15 továbbá 21+22-vel a feladó tölti ki saját felelősségére.

Veszélyes árukra az esetleges bizonyítékokon kívül a rovat utolsó sorába beírni az osztály, a szám és adott esetben a betű.  
In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.  
Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, der Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.

|  |  |   |  |  |  |  |  |  |  |   |  |   |  |
|--|--|---|--|--|--|--|--|--|--|---|--|---|--|
| <b>1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)</b><br>Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Robert Bosch Elektronikai Kft.<br>Robert Bosch út 2<br>3000 Hatvan<br>HUNGARY  |  |   |  | <b>NEMZETKOZI FUVARLEVEL</b><br><b>INTERNATIONAL CONSIGNEMENT</b><br><b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br>A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók.<br>This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)<br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR) |  |  |  |  |  |   |  |   |  |
| <b>2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)</b><br>Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Magna PT S.p.A.<br>Via dei Ciclamini, 4<br>70026 Modugno (BA)<br>ITALY   |  |   |  | <b>16 Fuvarozó (Név, cím, ország)</b><br>Carrier (Name, address, country)<br>Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br><div style="text-align: center; font-size: 2em; font-weight: bold;">8165</div>  |  |  |  |  |  |   |  |   |  |
| <b>3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország)</b><br>Place of delivery of the goods (Place, country)<br>Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)<br>helység / place / Ort Modugno (BA)<br>ország / country / Land ITALY  |  |   |  | <b>17 További fuvarozók (Név, cím, ország)</b><br>Successive carriers (Name, address, country)<br>Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)  |  |  |  |  |  |   |  |   |  |
| <b>4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont)</b><br>Place and date of taking over of the goods (Place, country, date)<br>Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)<br>helység / place / Ort Hatvan<br>ország / country / Land HUNGARY<br>időpont / date / Datum 20230831 |  |   |  | <b>18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései</b><br>Carrier's reservations and observations<br>Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer   |  |  |  |  |  |   |  |   |  |
| <b>5 Mellékelt okmányok</b> Annexed documents<br>Beigefügte Dokumente<br>SAP: 1293933  |  |   |  |  |  |  |  |  |  |   |  |   |  |
| <b>6 Jel és szám</b><br>Marks and Nos<br>Kennzeichen und Nummern   |  | <b>7 Darabszám</b><br>Number of packages<br>Anzahl der Packstücke   |  | <b>8 Csomagolás módja</b><br>Method of packing<br>Art der Verpackung   |  | <b>9 Áru megnevezése</b><br>Name of the goods<br>Bezeichnung des Gutes |  | <b>10 Statisztikai szám</b><br>Statistical number<br>Statistiknummer   |  | <b>11 Bruttó súly (Kg)</b><br>Gross weight in kg<br>Bruttogewicht in Kg |  | <b>12 Térfogat (m³)</b><br>Volume in m³<br>Umfang in m³ |  |
|  |  | 114   |  | PAL  |  | KFZTÖR   |  | R  |  | 12,919.000  |  |   |  |
| <b>13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés)</b><br>Sender's instructions (Customs and other formalities)<br>Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)  |  | <b>19 Fizetendő</b><br>To be paid by<br>Zu zahlen vom   |  | <b>Feladó, Sender, Absender</b>  |  | <b>Pénzrem, Currency, Währung</b>                                      |  | <b>Átvevő Consignee Empfänger</b>  |  |   |  |   |  |
| <b>14 Visszatérítés</b><br>Reimbursement<br>Rückerstattung   |  | <b>15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések</b><br>Direction as to freight payment<br>Bérmentve, freight paid, frei<br>Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei <input checked="" type="checkbox"/> |  | <b>20 Különleges megállapodások</b><br>Special agreements  |  | <b>Besondere Vereinbarungen</b>  |  |  |  |   |  |   |  |
| <b>21 Kiállítás helye, időpontja</b><br>Established in<br>Ausgefertigt in Hatvan am on 20230831  |  |   |  | <b>24 Az áru átvétele: Kelet</b><br>Goods received: Date on.....<br>Gut empfangen: Datum am.   |  |  |  |  |  |   |  |   |  |
| <b>22 A feladó aláírása és bélyegzője</b><br>Signature and stamp of the sender<br>Robert Bosch Elektronikai Kft.<br>Robert Bosch út 2.<br>3000 Hatvan<br>cHUB Hatvan VAT: HU11672953<br>FORM: HU0000000018   |  |   |  | <b>23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője</b><br>Signature and stamp of the carrier<br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br><div style="text-align: center; font-size: 1.5em; font-weight: bold;">KUEHNE+NAEGLER</div> Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)  |  |  |  | <b>Az átvevő aláírása és bélyegzője</b><br>Signature and stamp of the consignee<br>Unterschrift und Stempel des Empfängers |  |   |  |   |  |
| <b>25 Jármű</b><br>Vehicle<br>Fahrzeug   |  | Rendszám<br>Registration number<br>Kennzeichen<br>AB22MYD   |  | Raksúly<br>Useful load<br>Nutzlast   |  | AB50TIR  |  | 05 SET 2023<br>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"  |  |   |  |   |  |